

First Session, Forty-fourth Parliament,
70-71 Elizabeth II –1 Charles III, 2021-2022-2023

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

BILL C-311

An Act to amend the Criminal Code (violence
against pregnant women)

FIRST READING, JANUARY 31, 2023

Première session, quarante-quatrième législature,
70-71 Elizabeth II –1 Charles III, 2021-2022-2023

CHAMBRE DES COMMUNES DU CANADA

PROJET DE LOI C-311

Loi modifiant le Code criminel (violence
envers les femmes enceintes)

PREMIÈRE LECTURE LE 31 JANVIER 2023

MRS. WAGANTALL

M^{ME} WAGANTALL

SUMMARY

This enactment amends the *Criminal Code* to specify that knowingly assaulting a pregnant woman and that causing physical or emotional harm to a pregnant woman are to be considered aggravating circumstances for sentencing purposes.

SOMMAIRE

Le texte modifie le *Code criminel* afin de préciser que le fait d'agresser sciemment une femme enceinte et le fait de causer des dommages corporels ou moraux à une femme enceinte sont considérés comme des circonstances aggravantes aux fins de détermination de la peine.

BILL C-311

An Act to amend the Criminal Code (violence against pregnant women)

PROJET DE LOI C-311

Loi modifiant le Code criminel (violence envers les femmes enceintes)

Preamble

Whereas Parliament wishes to denounce and deter violence against pregnant women by explicitly including pregnancy as an aggravating circumstance for the purpose of sentencing;

Now, therefore, His Majesty, by and with the advice and consent of the Senate and House of Commons of Canada, enacts as follows:

Short Title

Short title

1 This Act may be cited as the *Violence Against Pregnant Women Act*.

R.S., c. C-46

Criminal Code

2 Paragraph 718.2(a) of the Criminal Code is amended by adding the following after subparagraph (ii.1):

(ii.2) evidence that the offender, in committing the offence, abused a person whom the offender knew to be pregnant,

(ii.3) evidence that the offence caused physical or emotional harm to a pregnant victim,

Préambule

Attendu que le Parlement souhaite dénoncer et déculpabiliser la violence envers les femmes enceintes en désignant explicitement la grossesse comme une circonstance aggravante aux fins de détermination de la peine,

5

Sa Majesté, sur l'avis et avec le consentement du Sénat et de la Chambre des communes du Canada, édicte :

Titre abrégé

Titre abrégé

1 *Loi sur la violence envers les femmes enceintes.*

L.R., ch. C-46

Code criminel

2 L'alinéa 718.2a) du Code criminel est modifié 10 par adjonction, après le sous-alinéa (ii.1), de ce qui suit :

(ii.2) que l'infraction perpétrée par le délinquant constitue un mauvais traitement à l'égard d'une personne qu'il savait enceinte,

15

(ii.3) que l'infraction a causé des dommages corporels ou moraux à la victime enceinte,